

英语报刊阅读技巧



[英语报刊阅读技巧 下载链接1](#)

著者:王可羽

出版者:石油工业出版社

出版时间:2003-7

装帧:平装

isbn:9787502141943

一. 阅读英语报刊的重要性

英语在过去的20多年里,一直是中国开放政策的重要媒介之一.其重要性是人所共知的。报刊英文清新,简练、妙趣横生,紧跟时代。富有感染力。随着科技的飞速发展和社会的进步,新词语源源不断地出现。而新词语的最广泛、最直接的表现途径就是报刊媒体。因此报刊英文丰富多彩,具有很强的实用性。阅读英语报刊是接触现代英语脉搏的一条捷径。这是传统教科书所望尘莫及的。

语言学习主要是一个实践的过程,对于英语学习者来说,不阅读英文报刊很难提高英文水平。阅读英文报刊不仅有助于扩大词汇,增强语感,领会词汇的内涵,而且是学习和掌握现代英语的最实用、最简洁、最有效的途径之一。另外,读者通过阅读英语报刊可以了解英美社会和世界的现状,了解当今世界在政治,经济。军事,科学、文化以及社会生活的各个方面的新事物和新动态。随着英语报刊在我们身边的普及,阅读英语报刊无疑等于多了一双了解世界的慧眼。

二、报刊英语有自己的特色

报刊英语具有自己鲜明的特色,它在用词造句。文章的类型。

文章的结构、写作特点、词汇等方面,与其他英文材料相比,都有着许多差异。这正是许多英语爱好者和大学生在学习英语多年之后仍然感到阅读英语报刊有困难的厚因。

三.本书的特色

1. 采用大量例句

本书采用了大量例句，因为作者认为，语言的学习实际上是一个实践的过程-采用大量的例句。其目的就是要使读者从不断的感性认识上升到理性认识，从而掌握报刊英语特有的内在规律。给读者提供一种阅读英语报刊的有效思想方法，从而获取掌握报刊英语的一条捷径。使之受益终身。

2.帮助读者了解英文新闻报道的类型，文章的结构、写作特点、报刊词汇以及有关的各种知识本书从大量英文报刊中精选出许多生动的实例帮助读者了解英文新闻报道的类型，文章的结构。写作特点、报刊词汇，以及有关的各种知识，从而达到有效地阅读英美报刊的目的，使读者不仅开阔视野，增长知识，而且提高阅读和翻译新闻英语的能力。

3. 针对报刊英语的难点和疑点，进行细致的讲解和分析

本书不是从英语报刊上简单节选文章加以注释，让读者自己去阅读，而是针对报刊英语的难点和疑点，结合背景知识，进行细致的讲解和分析。力争做到条理清楚醒目，探讨详尽针对中外文化差异特点，有机地将英文报刊阅读与新闻翻译结合在一起具有很强的实用价值，使读者不仅提高对英语报刊的理解力，而且学到一定的翻译技巧。

4.可读性强

在报刊选读这一章中，所选的范文短小精悍。新闻风格明显深刻，具有较强的可读性。此外在注释中还将读者可能遇到的难点试译成中文。供读者进行比较，以便更好地理解内涵。

四，本书的主要对象

本书的主要对象是具有不同程度的英语学习者，以及新闻工作者。也可做为大学英语专业的“英语报刊选读”课的教材和教学参考书。尤其是书中大量的实例，有助于各类读者理解和消化报刊英语特有的用词和写作手法。近年来，中国的新闻专家正在试图对中文新闻报道写作进行改革，其改革的方向就是借鉴英语新闻写作的特点和规律。因此，新闻界的朋友不妨通过此书借鉴英语新闻写作的长处。在本书结尾附有“广告常用词组”。供读者进行中英文比较。以便提高翻译鉴赏力。

作者介绍:

目录:

[英语报刊阅读技巧_下载链接1](#)

标签

英语

报刊

技巧

评论

我爱图书馆各种奇怪的小册子

一般

[英语报刊阅读技巧_下载链接1](#)

书评

[英语报刊阅读技巧_下载链接1](#)